

# 联合国 大会



PROVISIONAL

A/45/PV.30  
22 October 1990

CHINESE

## 大会 第四十五届会议

### 第三十次会议临时逐字记录

1990年10月15日星期一，上午11点  
在纽约总部举行

主席：德马尔科先生 (马耳他)

- 柬埔寨局势 (32):
  - (a) 秘书长的报告;
  - (b) 决议草案。
- 大会第四十五届常会的工作安排：通过议程和安排工作 (8):
  - (a) 第二委员会主席的来信;
  - (b) 要求列入秘书长提出的一个项目。
- 工作安排

本记录包括中文发言的原文和其他语言发言的译文。定本将刊印在大会正式记录。

更正应只对发言的原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，于一个星期内送交会议事务部正式记录编辑科科长(联合国广场2号DC 2-750室)。

90-64249/A

上午11点20分开会

议程项目32

柬埔寨局势

(a) 秘书长的报告 (A/45/605)

(b) 决议草案 (A/45/L.5)

主席 (以英语发言)：我认为在此项目下提出的第A/45/L.5号决议草案的文本是平衡的，它适当地反映了有关各方的关切，并强调全面政治解决柬埔寨局势的迫切需要。

因此，我提交的决议草案是各方协商一致的结果。我相信大会也会以协商一致通过这项决议草案。

柬埔寨局势长期以来是大会和国际社会所注意的问题。在过去几年，东南亚国家联盟成员国，以及其他国家，特别是澳大利亚，都为寻找全面政治解决柬埔寨问题的办法作出了巨大的努力。这些努力最近促成了就全面政治解决柬埔寨问题的基本框架达成了广泛的协议。

1990年9月20日，安全理事会通过了第668(1990)号决议，认可了五个常任理事国在考虑到最近的事态发展之后协商达成的框架。迄今取得的进展鼓励了东盟国家与其他有关各方和联合国广大会员国进行协商，努力使大会通过一项向前看的、反映合作与和解精神的决议草案。应该将过去的怨恨和尖刻抛在一边。现在重要的是让所有有关方面有机会进行进一步的努力，以保证早日达成全面政治解决。

请让我指出，至今为止已取得的一切成就是，将该地区的和平作为共同目标的有关各方不懈的和静悄悄的外交的结果。

大会一致通过了决议草案，它将与安全理事会一起，进一步推动早日达成柬埔寨冲突的全面政治解决。

在我们就决议草案采取行动之前，我想指出，作为直接有关方面达成谅解的一部分，已商定在大会上不应就此项目进行辩论，因此，有人建议我们遵循这一旨在使决议草案得到尽可能广泛支持的谅解。如果没有反对意见，我将认为大会同意不讨论正在审议之中的项目。

就这样决定。

主席（以英语发言）：大会现在将就决议草案 A/45/L.5 作出决定。

如果决议草案获得通过，秘书长认为目前难以提供关于执行决议草案资金要求的确切估计，因为这主要取决于目前关于全面政治解决柬埔寨问题谈判的进展速度。然而，估计根据有关东南亚政治和人道主义事务 1990-1991 两年度预算方案的第 3E 节的资源方案，有关的要求能够得到满足。

如果这些资源仍不足，可根据现有程序就此问题向大会提出建议。

我是否可以认为大会愿意通过这一决议草案？

决议草案 A/45/L.5 获得通过（第 45/3 号决议）。

主席（以英语发言）：大会因此结束了对项目 32 的审议。

### 议程项目 8 (续)

通过议程和工作安排

(a) 第二委员会主席的信 (A/45/616)

(b) 关于将秘书长提出的一个项目 (A/45/235) 列入议程的要求

主席（以英语发言）：关于工作安排，我们现在来讨论 1990 年 10 月 8 日第二委员会主席在载于文件 A/45/616 的信件中和 1990 年 10 月 12 日秘书长在载于文件 A/45/235 的说明中提出的要求。

除非有反对意见，否则我将认为大会同意在第二委员会主席的信件和秘书长的说明中描述的情况下，应该放弃执行要求总务委员会就分配分项目和列入和分配项目的问题召开会议议事规则规则 40 的规定。

就这样决定。

主席（以英语发言）：首先我们讨论载入文件 A/45/616 中的要求。

会员们记得在 1990 年 9 月 18 日召开的第三次全体会议中，大会将题为“审查和评价支援最不发达国家的 1980 年代新的实质性行动纲领的执行情况”的议程项目 79 的分项目(c)分配给第二委员会。现在大会讨论的信件中提出了一个要求：

“鉴于问题的重要性，关于议程项目 79(c)……的辩论应该直接在全会中进行，达成的谅解是第二委员会将就分项目采取适当的行动”。(A/45/616)

大会现在讨论的要求涉及到重新审议在关于分配议程项目 79 的分项目(c)的第三次全体会议上作出的决定。因此，按照大会议事规则的规则 81，要求作出一项决定。该规则全文如下：

“已被通过或否决的提案不得在同一届会议中重新审议，除非大会已出席并参加表决的会员国三分之二多数决定重新审议。主席应只准许两名反对重新审议的动议的人就该动议发言，然后立即将该动议付诸表决。”

如果没有反对意见，我是否可以认为大会同意重新审议分配议程项目 79 的分项目(c)的问题？

就这样决定。

主席（以英语发言）：考虑到我们刚刚作出的决定，现在我们可以开始审议载入文件 A/45/616 中的要求。根据这一要求，鉴于问题的重要性，就议程项目 79 的分项目 (c) 的辩论应直接在全会中进行，达成的谅解是第二委员会将就分项目采取适当行动。

如果没有反对意见，我是否可以认为大会同意载于文件 A/45/616 中的要求？  
就这样决定。

主席（以英语发言）：鉴于大会已同意文件 A/45/616 中所载的要求，我想通知各成员，关于议程项目 79 分项目 (C) 的辩论将在 11 月 1 日下午举行的全体会议上进行。

现在我们审议文件 A/45/235 所载的请求。根据 1988 年 12 月 7 日的第 43/72 号决议，大会决定在其第 45 届会议的临时议程中列入一项题为“禁止发展和制造新型大规模毁灭性武器和此类武器新系统：裁军谈判会议的报告”的项目。但是，由于一个技术上的错误，该项目在文件 A/45/150 所载的第 45 届会议临时议程中遗漏了。因此，有人建议将该项目列入本届会议的议程。我是否可以认为大会已决定将该项目列入本届会议的议程？

就这样决定。

主席（以英语发言）：有人进一步建议，该项目分配给第一委员会。我是否可以认为大会已决定将该项目分配给第一委员会？

就这样决定。

主席（以英语发言）：第一委员会主席将被告之刚才所作出的决定。

## 工作方案

主席（以英语发言）：我愿提醒各位代表，在 10 月 6 日星期二的第 26 次全会上，他们得知了 10 月份的暂定工作方案。

我愿通知各位代表,在我们10月份的暂定工作方案中,有一处改动,有一处增补。原来定于明天早晨审议的项目21,“联合国同美洲国家组织的合作”将在10月25日星期四下午举行。10月23日星期二下午,大会还将审议项目23,“国际法院的报告”。

上午11点35分散会。